# 

光緒三十

達然於號謹取

拝

週自

六個月期

日息週息式觀算

元月

玉.

4

理人議政

洛士利洋行

經司理人湯麻士長臣雖成

取

### 11 月 壹 拾 辰 甲 次 歳 年 拾 叁 緒 光

號八七百五千壹萬壹第



售

對面七十

=

光颐詩存

玉步

政体

H

荷

理话道

器儿

25

發伸

牌是荷

初五日

莫禮智邁取

貨

四十日歌年

罪

白

而臣氏辦*所劉*續伯 一十五 員止如欲襲 一來開設醫院分局

相實香

外國各

款明色油

体

败林有

加上所

H

件車品

製特 別 排 中 本 工 外

頭海伤口

山口門

股料

A.

村

仁香為中

受随免附揭生理如蒙 赐原本行金山 附香山 法国现利安等单大率 牛庄 香港 孟米 英京 **一横窗并分枝各行** 分枝各行於 海 學 創 自 賣 干 另盈餘積項金九百三十式萬 貴商設戶附貯本行利 **金式千七百三拾式萬** 賜顧本行支收各 發劈車 軽閱多 日本東京 金香干 八百 英京倫敦 百萬 神戶 息 列各 商職調此 兹本行 现

有上好

極相宜 貴客光 到

中國通商銀行大班律打政

**松本行利息列左 党附祸级**简生图 試職 豪勞 寫字幔面商是荷 酒 医圆冠 銀年行 孤是后 顧迦 迥息 息型質 移二 Til. 力、 订道 步算 花翰 省禮莫 th A

远通商省单額行 者水似 面另戶都與存銀式百 祭電報酒兌及附載 1000 壮 到 好 华 本行面羅 中 切交易安富無 通商 壹 此 源 並 有 穩 賞 **阿賀年先收**字論設立招集文 就至 告白 至附期長短一切請移之處的有官商般戶欲 招集商 各處有 商 分行 設立 本 銀銀五百百 将 兹义 進出

香港一千八百六 二個月期週息四位董算一大個月期週息三位全算與月期週息二位全算一大個月期週息三位全算將香港附貯銀函息項列下。計開 二個月期週島四 香港 銀 行 #

一千九百零 此職者認將履歷篇信等件付交香港風瓦氏辦仍劉鋒充醬記兼繙譯之用每名每月辛金銀七十五員止如飲啓計兹娶請諳職英文華人式名以備將來開設醫院分 了了要面說比佈 甲质年 十一初六位光亮通爽組價相宜如飲租價者請亦就有賃倉一間在灣仔閱頸海旁門牌一 寫字楼面識此佈 計 各四年 二月主號 馮華里水各信件限收至是月卅一點和履歷篇信等件付安香港區 钉

川號

十个各个

劉鑄伯

他輔

三州

41

百

+

-A

倉

**英一** 

酒店

船 機 器出質

各原 症色貨球繁 之何及之魚 真嗣相上油 貨量做凡能 以貨名弱

均山藥原司工難房山各 食儿司 之婦各

能照强有色造

萬

通

八產子及一切廢弱之人 傷無有人性質 **緊魚油更** 

人少 血腦司於混脱 員總寫字標在英國岛的學分行在英京政治亦似行冠備養本英國金錢銀壹千 百金山大學

背值皆之 負買對<del>妙</del> 一如颈用 仰江 即總行公司右鄰如有鹽兌附揭銀両畸移退行港寫字棧現絃德韓道中門牌二十號 藻口 理 始志在推廣生命 **大個月遊息四風算** 人於樂湖吉打 三個月週息 鰻願 上海 **赵將附級息假開** 天学 題門 推蹬生意仲所 星梁波 淡水 算厘 價級 哥开林约

**千九百零三年** 息週息一座 廿七號

資通銀行 緻

**敬敬寄本銀行** 

告

白

**两各单專數買賣源** 好枝本港日本即通

資小銀五百萬元

字樓設在台

北實

**留意是荷** 外相就本行**院** 藥 IE. 脈

到 計 即 藥 爲 方,兒 品 危 治 冶 風 感 Z 變 咴 成 鼈 處 穩 甚 若 發 進 易 飲 似 東 寂 等 井 瞪

失

N

翼

孟米

等單并設

K

安平

西貫

4

栗

易

圳

廣州省城

小吕宋

香港

Coughs, Colds Croup.

WHODPING COUCH, HOARSENESS, BRONCHITIS, THROAT INFLUENZA, INCIPIENT CONSUMPTION

THROAT and LUNGS. Chamberlain Medicine Co. MATURACEURING PHARMACIEUS Des Meines, fews, U.S.A.

目

月十八日 绵德泰行謹啟四爾可也 绵甸道中如有介意和資者一四間在德輔道中如有介意和資者

班點香水

栗

水水水

告

股者本號親自選辦兩湖湖建武縣各種殿茶義順六安雲 一大網三十年 十一月十八日 一大網三十年 十一月十八日

參茸白鳳鳥 外國紅白香 母端洋仓 **文瑰露白** 香口化剂 **清** 香 现白玉 氣 烟 週身骨痛藥 花柳搜毒藥 耳痛冶膿藥 風雞不送藥 急收認毒 回內将栗 食件烟 除點去眼膜 製治知 粱

勝火傷榮風濕搽藥 水水水水 藥 鮮文武脈 外感風

**哈撩白食藥** 統治陰虚樂 香 帶藥 述藥 藥 #

脂類香藥

號 肉花梳舖 巊 根 分 局 告 去 張便遷 至白 上環皇 **参百**二 甲辰年

四月十五日

李友山

梁雲達

冬玉十步 Ki? 月升 郛翼之啟 H

本行專辦外國正頭銅鐵鐵頭伙食及各等洋貨歷蒙 各 一次 大行專辦外國正頭銅鐵鐵頭伙食及各等洋貨歷蒙 各 一次 大行專辦外國正頭銅鐵鐵頭伙食及各等洋貨歷蒙 各 一次 投資於各件賠借心經手是問與本行無涉先此證明以免 一 光緒三十年 十一月

承

受

告

香港中環大馬路 六八十 七號隋利敬

香港中環德輔道

舗在し

貴洛光

外相宜

定必教

價甚相宜

影相器

燭

險雁兌

附

積聚按場貨倉有限及 公司告白

政府本公司貨倉立即按回銀者亦可貨若易於與而者語到南北行街門牌第九號本公司總督亦可貨者方的銀河銀河出揚如有物業及殷實可從低商助此佈 安 八 司 行 銀 出 安 総可 出 總局面謎如貨質担保飲按揭 **延人周少** 於銷流息口更 揭 西七五 岐殿

告 **岸段一千三百** 爽儲藏固屬宏 倉有限公司取 相宜至若遇船 本公司總寫字 諸尊惠顧是 西七大

等處共捐來銀三百五十 一年十月廿四日山水学衆捐善堂即建院中 一員九毫二仙 牧牛 八百五十六員四毫四仙 洲田 二仙 銀紙加水及雜項來銀大十五員來銀四百零三員九毫六仙 影奇燈収 租及批頭銀六百一十 収養瘋疾者進支數目計至光緒三 七員 省城太平中堂石 तिवं 四員八毫 在完城簽題共 未交者運日再 三員仙一

揭 買官田息銀八十男 仙 補平及領照丈量 洲仔田實 **裳等物共銀四百五十** 支歘列左 以每畝價銀三十二両共銀四千四百八十八員八毫九 等物共銀四百五十八員零九仙 牧牛州官田一頃零 田息銀八十分, 簽組及紙料費用銀六十員零四萬補平及領照丈量點費三十七員六毫四仙 符團借 印報紙及零星費用級 **西國所雕組人圖銅板三塊該銀一** 銀五百七十三員壹毫六仙 五十八員零九仙 牧牛州官田一頃零光緒廿八至三十年施與瘋人之米及衣 三十八員四毫九仙 **福水松銀五十九** 

物該銀四百六十一貫九毫四仙員五毫 築碼頭銀七十員零七 除來耐欠二千九百九十八異三毫七仙合共支銀六千三百四十七員六毫九仙 一月十 八日 異三毫七仙 權約翰醫士鹽取

清業 省港

級宣百萬員專以置菜啟者本公司質備資本 **業股份成貨物** 鐘由省以治船中剑陳指嚴電短輝燒凡有搭客附德安常川往來香港省城毎晚十點鐘由港動輪上啟者本公司現有毉園快捷書信船二艘一名播實 十點鐘由港開行往省十三晚五點鐘由省返港省廿二晚五點鐘由省返港 〇哈德安定於本 往來香港省城年晚十點鐘由港動輪上省五 船 壹負五毫 一名 督 1

司告白

光緒三十 並將客脚價錢列左 〇尾樓每位收銀八毫 法國省港鄉船公司代理人法國輸船公司鹽暋 一月十八日 〇唐獨稱每位収銀 關每位収銀二毫

本按八到貯如按公公期。

汽字樓面鐵至人道西門牌第

按松銀両者請

備有格式紙

八個納息商低

請來取閱此佈

光梯三十年 十一月三點半鐘至四點半鐘白 顧請到歌賦街第三十九號三樓利和祥展觀每日早由九現有家職審定真出名手字畫訂價出沽如 大器賞家賜 月初八日 眞 可候駕 跡 次四

日五號

大月初

有絲 後價銀三員二毫 銀五員袋職淨軍二百五十磅由局出 桶藏件軍三百七十五磅由局出貨間 简塔磚瓦火爐磚火爐坭等 兩處在香港深水步局內兼製水槽價銀三員二臺 製造局在香港澳 理人新城昌洋行 四只

**於列左)** 光緒廿八至三十年施與合共來銀三千三百四十九員三毫二

預備起造之碑料等

1

築碼頭銀七十員零七萬

**春巳預備** 

備級項質

實行有宣言

此大蘇言榮舞

一因

造士

事

云英人

催三年喜地託此至北頭內食方北歐西 京存運苔 送京及北

用釣尚 不行許 各萬者省 を署少十 豫計器 敢亦急

方證銀術公 驅仕 云琴南共

其古然宗 所魯仍旨

會餘張 長百 長百長多係汀杭人來嚴經為一千七百八十文內人出於獨一大大大大大大大學與一千七百八十文大作股資與一千七百八十文大作股資與一千七百八十文大作股資與一千七百八十文大作股資與一千七百八十大大大作股資與一千七百八十大大 會頒者結 外

日 人部 數既衆艮莠不齊且後來致駐日楊星使電稱東京

> 各各 時各 嚴督 按嚴 將選人擇

主○俄

臣 貴王 水無國 人並無 典地 等與 開自 設主 小之國 押中於受以多中 捐國 俄日遂國 中 害政國便便先自

人募○夏萬案草○一以二○貧府之之覆行為下商教金往地應號出十加民安事奚文照教人部習議返坡山即事六和之涉如落叙會智學擬赴存磋女和華巳日死人而此智知 載 等日約定加國為施議稅 為施議稅戶質稅公子 巴為為 避腐之自 裁十 丘椒八 之牯 年現年 堂三此份 正政七

造機量 Z 外織 國廠 工招

銀按於借达○人募○夏一此十得次戶為工商教一千款月銀電部教人部習 未廿六催器 勉集工工 百成洋種 釐敷因金尚粉 借稱同 定 尚滩作 女元華欽擬銀每由 想向行年作比簽五 趙 五尚 令 罷國押 論銀元 釐書 行同 省 矣行據息 借矣己豐籍

人八本 流機打等該銀 而買因所輩銀承該深貯此行 買祭信之事司售十億日項令事日

川何故擅改一一時恐難齊 乃全后 音者柏往恢為 的 魚 地方烟 將同 稱台俄灣 政稱 日 電云聞日 因人 接口 士醉阿 迷 往而 華 有埋 阻店 離 本 **聚冬幾領爲士** 至節爲事此簽 奮隊 呈水艦勇入

# 單 張

甲不山十丛 辰到場八啓 年掛而號號欲地 段之骨華 自 選 非 謹 特 奉 北華智院掛號如有親屬才 東華智院掛號如有親屬才 如有親屬葬在此 華留院謹啓 **火百**些

月府月 木地者 堂 伯 代 約 同 理有 盟三 頃三 口 廿 昌 一 號 **契**時 在香港永樂街公源 如有合意承批 -141 71

年

合和

壹白七 揭接綠雕兒各埠本州局念八日遷往 **鸿裕號**取 火百型

水號 爲傑 九 解 現 號 門 冒蒙 33 近世保銀両等情倘有 地性保銀両等情倘有 心庶不致惧再本就買 ぬ香港中環士丹利街 實為希 別店近 圖射 有想即謝花 各項九散藥油 六合保和 快人非淺 不得冒效

(本) 基本 ( 見科回春丹

进 鎮 第 中 環 上 場 中 環 期後請移玉步

設黑 理交野 聚文閣 威靈頓街聚珍書樓 宋C 每部二角 英華書庄

道西門牌第八號總寫字樓第三届舞常聚會届期發**請** 啟者本公司定期十臺月廿一日正午十二縣鐘在皇后大 公司股份票自本月初六日至十一月廿一日停止轉换合各股東密集以便省覽結册數目仲希 光臨是荷 又本 兆安輪船有限公司聚留的白

光緒三十年 十一月初大日

東川

頂

二字定於 盤家私什物頂與復興堂承受仍用囘品泉字號加多佳取者茲皇后大道西門牌二百三十五號品泉利記茶居 欠到各 號貨項揭借會担保等項所為早日與舊人理安 新人無干自頂之後倘牛意溫虧與舊人 八日交定准二十八 日交易清 復與紫髓學 有舊

告 白

一千九百零四年,二月廿六號,代理處總理人夏臣啟亦概與該公司無涉特此佈聞, 经理生意重取银事務此後該羅弼士如有此等交涉事件由本日起亞哥士度羅弼士並無權代鳥約人命燕梳公司 女百大

不寫不墜解毒得法兼能開胃扶元凡花腳輕本堂創自道光辛卯迄今七十餘戰專家秘製 潤 九

再者本堂賣買均係現銀向無揭借担保滙兌等事如有向 外以借担保護兌催經手是問與本當無涉 所為細認 老絉佛山北勝街 省打銅街北約外惟近多假冒本堂扶元藥胗名目射利誤人重症及酒濕胎毒墜毒均萬發萬中久馳名中 香港中環卑利街 **墜解毒得法兼能開胃扶元凡花柳輕** 上海英界五馬路 黄傾堂隨取

清期而且燃燒耐久 本公司精製樓嚜紅白大小明淨洋燭火光

普牧平安油

一千九百零四年 貴客光願請到本行面商爲銘 全檔代理人天祥洋行職取 十月 廿六號

失股 票告自

口門 殿者桂片 光緒三十年一十一月十三日 利給新票倘日後搜出及別人拾得視為廢紙此佈。罕就至四千三百四十三號今因股票遺失業向該公司報 號占有萬安公司股份三股由四千三百四十壹 **桂茂謹取** 

樓九龍倉分局面識或至尖沙嘴九龍倉辦房面識亦可對面有地下光爽舖面出租價甚相宜如意者請至該備三敬啟者上環海旁干諾道門牌一百三十人號即同益碼頭 大台

辦人〇直在〇切収值入〇帶赴萬數〇如高愁〇試平〇同前〇無〇 雲綠津將強微理息沙勇行兩月陳可後以電並泗請他經電轉香

印

水不夫亦德為惡人名功黄不不亦智凡故知於所見此植雾名久反王得乘者而 所惟無留間務人且甚過而好必足人不有口小而生果乎木人璞謂燥不人後便筆了不利所芳也才之或故既妄言須榮之宜是經人眨天如王同不含好假失能世人削人取尽以百無德所有避可肆人調毀傲也惡金陷之地其氏順可貞名學名讓好惜則 也圖材他才非恐如其言雕過告之非故而不人此間言手如好日者交不干名名削

顧省

兩管即

哨已於

菜边束

部致二川院使寒省塔兼同 部部歇凍人人海肌 亦與 攤復項 般 時 南 部 七 省 仍 一 教 有 如 籍 開 屋 七 垣 駐 節 催電中此隸碼縮川自舊經四雲 令來國陳外頭瑟黑立地紀省帥 年學財尚後號雲冬以前調西 內以政山曾官寒四以登報回征 解級庫無丁地遺脈和衛門營移以甚與衣今有人織炭地武真駐灣急省哀己凍船室惟方建勇怕 所雕凍銷餓路中冬有同卒差而施疑至 云應一也無至湖有日 菜災俾雪朔 解支 遊命以花風 京絀

與商詢中 事米中飲 宜款探 現開 在日 商國有昨 允在無張 把香 提帥

磋 事 如型 粤運 中售

寬安 發州 陳 固錐 得以發省 丝 誉 岑 用 雲 至 高帥 便流汪 而古韵 致 廣南晋 勦 營 務 集有 星 勞 虑 現電 現 擬至 已 併京 筋辦云 道大道 察發虞 酌到電

問于南解局開硬資均不頭役營茲以革抽應張示擬城加省萬令致帥 巳名築運定官手以可非由押審逾來將動歸大欽從鎮 廟解訊期尚押 以問 錢可久子鄉提陳 孫鄉欽革司未繳楷 遠 入某與將程選出州 C'I 三專私此学擬學赴 廉緣日 梧 辦 肄 州 辈 自將 業其何 IL 不废辦法通不欽南行委帥具陳 達收營沙營 番昨限桂 銀也人學建頭 Z 有狀林 縣電於發 倚費 本押 柴 当有 囘 月番 男 易餘 初出 樂外區師 府飭 將十縣 從鄉凡廟 日罰 較子創香 七茧先繳 膀弟建火 將繳赃 該頗 一酌廟庇

元局為 型理 現官則 業行 崇 用 已鈔 奉票 在經

招訂路開 事 合 來 矣 宜同粤

覆帥行辦局的各 隊嚴 台衙 灣電 海兩 峽廣

有閩

循斯

突各

**令督** 

自称

官素於

袁

各

幼

省四 干進加薄會也見棉去つ艦成俄迟〇帥杏蘇〇加以〇 佛步輕無學又教神年獄來張臘撥到各斯木端防佩電 各味惟言會面蘇男時同將兵督節撫擬午節國節山 責知次船節鼓品料帥恪波沿 目報青 一不獄台 有稍紧蓮其烽東一億日仲理 在 二大來艘 供此獄載帶章 黑炳有十門已來閩 奏奏 色躁某凹则電閩督故恐 研警安福 卷好難衍先君點賣綴以電即陸 甚每事象牛到绳成兵資稱 定 少日吾下見上內沈輪游 俄於山 牛喝前作下垂先海雕参併弋鵬十檢 三道湘署 工朝精生虹港府鄉又將 否長夏聞次 外夕神身口 系甚著提則門門閩 果 令責責省 來蘇及 念健灰藍 來鄒此先布橋其城成督語 王王署由 數子事生棉外師 八十研亟喜衣國下鎮道透部云 台台 要卷究欲吾 老 HI 學並大佛問在製監裝如三消商 何得甚經都學其獄下採云週都息 俄責現洋 來力有瑜淺社群中者視

書

補以 荒 食 歲南 年米 m 政 事 **池到比生**一 云再此此利法會部 調議 與答 在因輩不各以百 又事 比問 因能 國 此 萬 百 虧 相 亦 算商 答惟允即算比 目人國益一己以前惟算利國 日歷六 **碎**百節便 磅萬各於 人一般祭 所 開 虧三國十 辦 法不年均月 不明 能即不二

**飓人〇留由〇辦直〇查己所呼園〇頗〇合間〇則行〇方體多難〇云粤如此字能利三照日〇先人** 一恭李有稅專某添須註商准之價而設按漢不事以以此自 事分立部鐵廢比後後便萬豐外便 老工議竟往委府擬發交臣路則 使如照云 借 署其通員局滙借欸當生辦 豐歘容再枝法俟尚 成節道 聲阻云所各府閩利藏易商節以再書 以有重然現辦吾前 故二 御 商 己 人及主照 因借還 之與 比美利歘金 下也商受事受富各 議損云人口 故 粤漢鐵 譏笑 不必 貨 學達遇省 外交交 國 案日 有應 件条 成暢 事 動繁

一中開 再質 國辦 Z 明滯 在商 折與 作標 爲注 未册 其事 運 現 三聚 至各 成不 若國 于井 約易 時不 有推 開允 二廣

珠會此下由經 德 云南城 H 賦 之識

項工

嚴撫 器數督議得而怒 李太自切繪太不司作大辦再册標差道 4 器 項 再 世 試 文 后 是 後 御 監 滿 猶 添 定凱辦泰將不京容構照欲辦謎藝云須珊補總請人涉因與 鹽所宴許卿 太 普蘭人女后賽至辯 之西內以即降外 經年 珠省久惶命逃務赫賈湖京 之稱 某 台 克京某再 庫京李 京 失師交姑卿 去通泰娘女卿 **資課忽索陪之辯帥** 既都物則不十件女 甚多云 轉 禹 命以 確擬 太 金 内引 后 有辦 員 所留往命 侍薦 成鹽 李 克 效磚 文泰招 又人 爲 

番 <del>日</del> 日 仲先返 使濟國廢 十措越 制騰 軍地 致法 外人 郡、築 迎 五 越 十鐵 萬路 聞現 買地 E

與云德級中 日節 干 酒 絕該鐵 兵拒巡要山內 路駐絕撫求制政云 東留調德 將該 任使 恐督两請 交并江調 涉云總東 上胡督撫 諸廷之巳 下前 名國 不在 便山駐報等東京兹 兵其 隊 語與國際級 德 探 鐵駐有路紫電 紮電 共致 王國 便

於諶寓於百器 之听波 भ 安國 奉商 波謎邱新經膠 之名由 於各人爭等到過濟 波十巨周 俄縣陸 生兵設軍帶路 有斫立約各 商 一懸軍有站山 有初领 生儿名案華裝三本東 一日其公人庫四有證 嗣擬案 傳 藥寓局 閱大如 艦 彩申 彩申 兇用 商商 手木 호

因

人疾

如肾

以告世之 路能有三能即不二一再以條再止允十 謹前只算算惟 片〇棠理具工不但一 沈稟 敦南 金和洋 V 達上 安章 朱 庭水 利 **丛殿延**町 紀 本 等 波 葆海 程 二直憲申 從嚴 辦 後明 理 律 肋中一師 各此 面舉 致周阳 蘇國寶權 法 率 領 力波認訊 實與 森力 袖何 可 領 何其神 事

瑞辫

商

英麗

集 否隨云可先開節畧再 法期 非 裔等 洋樂包 及袁制軍 公與使英 · 英國薩公使 文 云 如 將 洋 文 云 如 將 洋 文 云 如 將 洋 係 曲 土波商 事 等斯議 等值 ---

粉五厘有名 數日查 知白 便 脫 加 致礙銷 見 內 古 外甚而家分名天旗 路 告外 云云 知部事 命發陣 磋商 再 苦凍白 者 概 皆 某 行 酌於許 每 可經原 辦是帶 **並駐山** 合 知油 也 店價匣 台 Z

姑 中事 武 如倪疑 不包辦 辦 何 枫 膏 **加全** 111 不 稒 亦鎮辦鹽

部 /1 頂 站計政 之必察學○事須以鄉渴 洋應〇面辦〇該艱兵〇民為 創辦 廠振 所有單的雙動恩的者不 用有用應交報官審判的 在中國軍律管轄之由 工作中國軍律管轄之由 整顿已容 台 隸 文止 頂 工藝 復遇即上 査 有 安人 總領 實放 値 商 帶 察 黄自 獎天 勵 多各份發 常俄 此 大阳 由 詢选 堂官 意酒 覺 串 秋 畫 切 兵 局 俄以人 有

外戶 有 省解 電至 示数均係 進運 難電 此次 銀

	H鸠基輯來媒 E上海日本學家發有	宜今雨	又估大杏仁五旬	1
	出蕪树鎮江龍灰米油	保安公司	長路行沽粉線卅五包	+
<b>英國火幣名</b>	田半波職來繼貸	<b>ま司公司</b> 太古洋行	又 估西米五包叉 估任粉十包	
the tient and the state of the second	田小呂宋職灰鎌貨	<b>诸何久司</b> 遼何公司	文估唐州物廿旬	
	<b>在</b>	得是利士	層全昌估地沙土五旬	1
美國強縮名滿洲往子拾壹月十五年國少有了消		日の数円	又花生肉十五包	
The pass for Min All limb land Attl All Mind and the Mind a	上馬行生的声星架放政能孟光到	<b>有伤过</b>	义符元于县五包	
THE BOST SET SET AND SOUTH AD THE TELESTICAL SET OF THE PROPERTY AND THE P	<b>也日正午期往 名功顷能导材伤气</b>		文估學繇三十億叉活柴內十五旬	
是 留部 讲 留	<b>成日開行 衛台上後日 沙電電子</b>	TO TO THE	又大花生四十旬	
まる 日本 ルコンコ 子母 女は 全土 にしんけんべ 日マクロー	<b>栗古舞厅站住上海日本陪审儿</b>		展萬和古大铢尤七包	
美國郵船名加力准子拾去月廿二			又一辦帶片十礼	
在新金山等〇火船成都	格意月十章正午日開行	太古洋行	文 估妆菇三箱 义 估否信二箱	
往新金山等〇火船大原	格式月格正日關行	大古維門	文 估于复五相	
往汕頭廈門淡木〇大船海龍	サ 富 当 上 午 格 島 開 開 所	得尼利士	〇省城米市平波	
往上海〇火船美官	甘意日開行 <b>计意日下午開行</b>	確臣洋行格高階周		
住横濱神戸○火船思都足団住上海青島○火船鯉門	<del>计</del>	成北よ司	の新久烟間電子意百五枚	
住屋架波冏利至○火船早生往得得阿月〇少和月港日	<b>中心日開行</b>	语何公司	○萬年新白皮壹千夫百萬○新姑烟價實干壹百零五	141
住小片木〇火船徹安	<del>廿</del> 萱日開行	太古洋行	の現年新白皮電子豊百日	
住上海日本〇大船奥大利仁	<b>然十章日開行</b>	和發成法國公司		
住南安西貢○火船安波)古	HE TO HER COLOR TO THE SECOND OF THE SECOND	<b>查甸公司</b>	第 頭	<b>严</b>
往上海日本の火船湾華往厦門庇能星架波仰江の火船	甘意日開行	鐵行公司		
住園西哥市都が古書の火場上	一件中 心意日開戶	日期種類	O帮商港局火船名奏平式	
往汕頭厦門淡木O火船布老店	於 即 子 子 夫 不 明 開 行	大阪公司	〇太古洋行火船名太原	が富日田雪
往違羅の火船務が	9.芝聪明 计支日下午两行计关日正年開行	明順常配	り 身 身 会 司 火 能 名 他 り 大 古 件 万 大 古 件 万 に と の 大 古 件 に り に の 大 に の に 。 に の に の に 。 に の に 。 に 。 に 。 に 。 に 。 に 。 に 。 に 。 に 。 に 。 に に に に に に に に に に に に に	
住上海の火船圖南住皇架改成能架刺音がの火船	<b>廿去日開行</b> 郊芝鴨加	<b>连接通</b>	と関西で以降上で初	
住上海の火船台湾は一番の火船台湾	中州山田	太古体行	、東西論雜食司火略意	的格意日由
住上海〇火網嘉典	中代中國行	大古港行	つ順昌洋行火船名鳥文	田田子等限
往日本域多利力甘蔗〇火幣の	早利亞士 甘弐日開行	昌奥众司义古洋行	の順直洋行火船名調富	タ打桁を目
往上海日本温骨華の火船面点		源。周宋	〇大報名列治文证案的○度何公司人的文明大開名第上	
往奔南西頁の火船会山往海口北海の火船徳利臣	中初日下午展广	R A M	の関連律行大略名岐連	
住山頂〇火船有安	<del>1</del> 基	源昌州	り花g路能公司火船	高麗術孫早
往三环哈彻木O火船背架士	事	<b>哈發女司</b> <b>平和朱伯勛</b>	O順昌洋行火船名地理	交拾柒日由
往鎖に○火船虎海	十旬  甘冬日開節	山材洋行	〇国辟昌火船名亳州华〇宣众司火沿名开沙坦	
往加頭厦門を南い火船内詩・住星架破庇能與國の火船之		大阪会司	〇太古洋行火船名グ門〇門は見入側を高がせ	· 阿安 ·
往安南西頁O火船西頁	十四日開金。大百二	以 丙 苏 與 次 周	の法國公司はは老鬼十	〈利仁格謝日
往鳥約O火船加厘化庚路		明昌利(官金司)	- ○火船を毘非倫サダロ	中田島的開行
往汕頭會安新州〇火船勿爹	以五日下午開(C) 路村 甘與日開(C)	原自和源昌利	政者企践核有堅固快團	多大電話和
往かる宋の火船労卑往海防の火船柯路上何ー		Market Ma	〇音樂士 「庙柱」	四邻四大型
住長崎〇火船川路文土路	一、中山口照行	是多句匠	首客以格朗附當者謂	
往上海○火船哥路文地			rought.	The state of the second
在英京つ火網邊哥路	甘五日開行 廿五日開行	17 4 E	〇俗於 前往 陈苇兹小行有堅固快!	色锯阜夜子
住心窟屋門次水の火燃非国住小呂宋の火船労比		大版及司	買客如飲搭鄉附貸者	問到本行面望
往厦門庇能石吹仰光〇火船	事課題十十日國中 中國四下十 <u>朝</u> 難	The first of the second of the		- 10 mg
生毎日毎より火船衣利士	中盛日下午廳作	成北负负隙昌村	O 忽 即 關 亞 滿 往 橫 一 啓 考 本 办 司 有 堅 固 快 。	資申三申。
星突波庇能  引が保険  北等  「	文明 亞棉尼亞 计陸日開行	開平港局	○常棉尾亞 往星架	the state of the s
往倫敦曼情し大船婺原往上海孟家室天津〇火船開	中觀口開行	太古净行	貨客如欲於船附貨請	and the second s
往汕頭厦門福州の火幣大学	4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4	大阪公司	摩者本公司故有堅固	
住巴拿行介休O火船京盛車	张 格式引起查日開作	大版公司、咨询公司	O題會仁 極性	上海口水温
往加頭厦門淡木〇大船上部	明心高量	順昌公司	〇 色 掌 皇 后 前往	上海日本温
往英京最情O火船邊労文 在神戸横濱倫砵花旗O火地		<b>多</b> 。作	賞客飲搭翰附貸者語	到本公司面
生上海日本温問華 〇大 梯	拉拿皇后 例语日開門	画院公田	殷孝兹本今同有堅固	火焰船一隻
在 比 用 等 等 等 の 火 の 外 佛 は	比連上花店藤 拾捌日開行	国 發 公 同	O 类成 前往安	〈南西真地
<b>海校广拓十</b>	<b>自</b> 十六属立	4 搜	〇 四	
又估计题虚米妙五十	国一百二十八月	上 本 本	貨客砍搭船附貨者語	5至本公司面
又十二號產米数五十		<b>水港</b>	——————————————————————————————————————	師云水足
文十二號孟米紗五十 表布林枯十號孟米紗五十		本海		<b>全題食斯</b>
雷沙宣沽十號孟米移五十	그 이렇는 사람이 있다.	4 搜	了 为 为 治 通	老還道夫
义,十號語来被五十	10年三十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	4 授	是一个	力能稱句
文十二號產米數五十	101十八個	本後	2000年	定後食斯扎。
學。宣布十號福米物五十		本 海 本 海	金田 中国	然即充労少
叉十二號產米紗五十叉谷十號產米紗五十		<b>水 卷</b>	《节二	人名什如泉
元發行片中車白米二千位第十二十四十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十		*************************************	<b>新新</b> 一种	夜食斯丸十
中国白米幹一千三百万万多十十十二百万万万万万万万万万万万万万万万万万万万万万万万万万万万万万万万		<b>米 米</b>	口 一 日本	
		<b>长 投</b>	HIM BO A	

1 11

二十二

員九章

灭估中白米碎一百四十四旬

二號白米碎九十二旬一號白米碎四百二十八包

白玉縣五百二十五旬

由上海日本職來維貨

法國火船名東京

判於田學添揚十四個產生



延年福師云水足 長壽命年邁食斯 九能蝉老還笛夫 婦食斯九能稱句 命少庭後食斯扎 精神氣血充労少 会斯九兇汗如泉 **原兩後食斯九十** 日如生龍 た上環馬路開張 始創確身生水丸乃本堂獨 步仙方並無傳授別人凡官 商。婦老少勞雜過更精顯 少短及進揚考試即食此九 三錢當時兩國中時一見精 融不足即食此九立刻精神 験合眼能看透數十大醫話 行路爽快幾倍乃係本堂正 樂之功別梁離效食九龍分 九月以游真偽每兩銀五章

省港、性 回麓數抗 都今頃九 散發兒老 羅什棒派 上環大局 四《超 一被在學 東省城下 九甫開끯

**股順常配鹽**取

· 核本心同有函图火輪第一數名 准十八条貸十一日開行 **丸八五** 前往安南西貢却 年二十 % 資中四日開行 攻百士 格在西阿姆 上理和發成內茲與公司臨取 各飲搭船附貸者請至本公司面體是荷

市公司故有堅固快徒火輪船名 四大七 以閩日二中日一十邦 南韓島郡平日越丁 印第行 七子區 安皇后 前往上海日本温哥豫单 准十二月初六日開行 正正好 昌與翰紹公司董豐 了飲搭翰附貨者語到本公司面體

如飲搭佛附貨者謂到本行面讓是荷 本公司有堅固快建火輪附名 成九九 马鰡日一十日一十职 部的亞 指在橫濱神戶里 女子夫 り聞け ギュリ 棉尼亞。往星架政庇能哥林堡成北 如欲於船附貸請至本公司面證 成北輪第今司董摩

本號茲有堅固快應火輪船名 **风格船附貨者謂至永樂街四十八號四邊本號面識** 午和朱伯助取

附名毘非倫甘改日由島如開行來港

公司火铅名评沙望风格集日由小吕宋開行約大格早到洛 除昌火船名意洲恰捌日由省叫開行來後 古洋行火船名了印列安佔爾日由威多利親戶屋日本上海來答 國公司匈匈名史大利仁格制日下午由西頁內阿村登日到法

心洋行火船名岐連老五格應具由星架使開行約廿去,到港 保險鄉公司火聯名高麗格埃早由橫濱開行來後 自律行人能名地理交拾柒日由些壓夠戶無日本上降失意

。公司人昭公開生拾肆日由皇架故開行來港 

定文を加上列捌日由域多付開行火港 輪離食司火幣為的格壹日由廣沿開行健神戶長崎上海來港 口洋行火館名鳥交種格式日由降倫開行約格式月格開의港 

库行火船名統巴刺倫士切建了占星架波開行約拾查日到港 交司火船名他打视效日由温骨菲開厅來港

洋行火船名太原切壹日由雪梨開行約廿去日到港

港局火船名安平拾改日由上海開行廿去日到港

〇意冬章一意白旗格員 初白皮膏于色百具

棄你 〇番4烟價 心價富于意百五格員 ○梅姑函霞 無存 四價實干意百零五員 〇式冬童干或百五格員 初白皮意干去百員

**廿一員三九十四員一大員五島**大員五島 又估失杏仁王旬又估錄光二十旬又 估多菇工箱 将加来十九 二十四月 十六真六 五圓五日 大市二線第二十二章 5千月五旬24月五旬24万十五旬1抽沙十五旬 七十六員大京二錢 大花生四十旬日砂緑三十旬日野緑三十旬 六員二章 三員二章 七十八百八十五百百八十五百百 不市平波

羅原因符命符形組花三十五件

宜岛南

\*\*\*\*\*\*\*

客客客客客客客客客客客客客客客客客客客

體什以則

〇美洲丸

**利** 

花椒輪

洋門聯合

### 叁光 拾 2 署四年 船式月 件九百 14 型品 次年精 辰 旗花崙 亦往 却价 촒 臤 網 售 香檀华 1 金雪川 甲辰年 常 Ш 可可面態退荷 往 司公船輪西東 司公铅汽洋束 順昌輸船公司鐵取 往胸腹厦門 大國各洲歐往駁客搭載授兼 往鴻頭厦門 **华内各洲美北南及哥西**麥往客搭載接叉 ○符理佐平 汕頭厦門安平 〇大利金 士都乎 駁轉車火由即接相軍火有如 他十 為十二日 惟十一月十九早開行 月初九 花旗及東西輪船公 〇急的 ○高麗 〇多力 〇战拿 〇蒙古 〇加力 東洋汽船 耳 美洲丸 一月廿四早開行 十六早開行 初三早開行 淡水 准二月廿一日開行 准二月初二日開行 准二月十四日開行 准二月十六日開行 准正月初六日 往上海靑島 十一月十 貴客搭船附貨者 **請至本行面議** 禪臣洋行 月十七日 取 開行 闖 邁啓 特政府市均有 在神戸師位 上上 未與行演 — P 報影單曲百 未與行演 公次科到超香山空柱留金山上各陷船関柱舞公山大學克里 微煌在本公田資字機業 任相科山等位 女容如 戲 慶 華 1 運 舒位级十九员 舟台 (班年豐國演日 走 有 號 -無政法與於此職 因 **西等民本公司**口 概災當城 定價值 位位 收銀壹是 金絲妖紫 費 〇 原 次 路 疏 務 兴 洞 由火學與香則由火學鄉找系 亭 一員

利放此代

口北海单

**堅固快捷火輪** 

會安新洲

防华

月月廿六五

2

現代理人源

附貨者請至本

前堅社固

山川頭厦門淡山快捷火輪船

\*

肚午

○葛林高打○葛林高打

前往四拿

附貨本於平

司

经免到上

**沙國日本取志內前題段** 

所一人概以

各輪

客

列濱

局職政

國

14

所格大學性各學等位與內下 近山 院營格聯翩上人員內以 先到上海列到日本取志內主

五十段

往往往 較舊時 路仓倫

**發展鄉 经经二一页** 

をはない

**新翔及大** 

日東田命打學等了 強烈與深

付理

海難到 安藤無限凡即貨廠必要

22大道銀河 建本品

山都是女客海牧会经五员山都是男客会经五人员 取能二定要位质 属中 公船輪頭

紹名開 光緒二十 孟井三星家原介沒 人月廿二日

**海湾两种及福香山** 

各小

在納路消運問不收小件領痛節納必到

的 边 四 大 则 古 歪 於 。

待於茶水火 周五 脚荷蘭印度 脚荷蘭印度 開所亦甚為 面 商是荷水 蛋街鴻發公 附貨及搭客 者請移玉到 到上環舊聯 司與岑伯銘 呼妥當

日本

317

司 囯

電燈異常光

位寬活通船

深船上人員

好時淨行

貨物家私衣箱等無火備之 股青本公司 一保岸上各種

准十二月初五日開行 二百旦 他十二月初五日開行 二百旦

**发上级本门** 船務燕梳牙局面腦 准准准准 十十十十 二一一一 月月月 十十十十十

超是荷 他十二月初三日開行 性十一月廿一日開行

〇早生 前往星架波四原歪 敢者本公司这有盈固快捷火焰的名

日本本公司兹有**医固快捷火船** 以有本公司兹有**医固快捷火船** 公前輪面前名 競是荷 推士月十二下午三點期行 一本 至

以搭船附貨者請至舊贈文十路 萬往長續

蛋单单船

公准准司廿十

面四二議落落

貨貨

**计五日開**行

公二十五

取为为

上環鴻

公司

位位號

二十

銀 公 二 毫

平

生華天原

有影射假冒

超時瘤半月

愈骨痛三山

上環大馬路

腿取

式百十七號

茶送

**楼大近下收愈** 左馬中每 功

収六毫

二三服

膠樂毒搜元

收 功 育 症 愈 之 愈

注

輕症

限即各种

醫拍行五

消已 東一口

刺

到本號面議是荷州西京學

落貨十三下午開行

就五

● 資料 前往厦門石叻庇郎 放者本號兹有堅固快捷火輪。 號車鐵是 而准 十 一月廿六日下午開行

恒盛昌鹽取

**契門底理教書樓** 聚珍書樓 聚文

羅星懷先生新輔可流發器一些將各四文并注字器以聯 與華音最易則自每至取價七毫五仙英語易讀一些風行 之解俱與與學物合且讀法——備詳其欲得義師者求通 之解俱與與學物合且讀法——備詳其欲得義師者求通 之解俱與與學物合且讀法——備詳其欲得義師者求通 之解俱與與學物合且讀法——備詳其欲得義師者求通 其語者賴此舊與之一目瞭然驗初學之梯恍也 其語者賴此舊與之一目瞭然驗初學之梯恍也

が語新

獨白血獨

得账

盘解元

**包留焊症跟** 

書

九 解 计 說 計

千寅年 十一月 廿六日 散線此佈 一月 廿六日

一月廿六日

承投自本年十二月廿四日起計批期以三敬啟者文武廟城隍廟司砚上年承批現將 初三日正午十二點鏡函到文武廟公所當衆開幹限至十二月初二日下午六點鏡止截如近不條准檢數照加如有飲承批者先期到東華紹院帳刊出 票先要交按櫃銀二千員以 列高低任由乘取凡落票者須要押票吸宣言 光緒 三十年 十一月十四日如詳細睛到東華體院帳房前 日起計批期以三年為率逃出 和實際用 間便悉一切此佈

大員邓中該

界各票價

有定立欲

總司理人

**壺八員以昭宣** 取凡於票者須 光緒三 初二日下午六點 外捐與其餘別 點鏡齊到 批者先期到 ---質器要排 五祖上報如述不候准于十二日期到東華醫院帳房掛號其票 即到東華醫院帳房掛號其票 即到東華醫院帳房掛號其票 即到東華醫院帳房掛號其票 納

向 月十四日 票級 有定量欲知詳細點到東華廟司視不得精神談與及茶 員取中該票先要交 **沙国月按製州** 十二月丽 列高低 限至十 留院離政 路院 三日下 核櫃銀 二月 由棄 加自 面識是荷 不快

**过客光顧請至德輔道中門牌四 烈吞水** 有各國上等洋煤發客價甚相宜煤 也〇本 小就德律風第三百十九號 十四日 跋一樓面 巴頭大松 从公司股

发碼 出租

**請到全安燕流公司內面嚴便是** 十五尺在德韓道西即南北行街口地步得中如飲醉者本公司行碼頭近東 一便出和該碼頭長一門 甲以年 廿三日 光安輪船公司 如飲季祖 = 尺 H 圖

梳公司 火燭莊 啓者水行 安昌內寓 無火燭之與倘有失傾賠償快捷與知公**等**年專保岸上各屋字並能偿货中公禾等作 兹現墨往上環文咸東街門牌五十二號萬 辛止年 十一月 十八松初面商成到三井本行 代理明治燕梳火燭公司開設多 上各屋宇蓝館機貨物嫁私等 路尊光顧請 八日 亦可此佈 移玉至水分局 行

■一编釋出世矣每本售價銀八毫如飲通英語者請移玉十門類凡一切儀事對待言語及器用花菓等類俱已美備股者本歲重鐁之英語分類敗夏及加多三十餘板內分數 到奇倍處採 買可也 代替退し 威靈頓街聚珍 甲辰年

交種関 管雲樓

医 班文軒 文裕堂

文裕堂

同益延壽保安及火燭 保險兼

其安善 外之庭兼辦積聚生出及滙兌各準銀頭所有各款章程極限者本公司實備者才與是一十二十二十一次的各於章程極 抬式號本公司總寫字樓處外华及內地則由本公司分局其安善 誅君光顯罰移 玉至德韓道西門原第帝百七 處接辦仰前留意不將欣幸此佈 者本公司貨備費本銀壹·丁萬員專保人發及火燭無意 **水温免积聚生期有** が 《劉孟平蘭書

字畵碑帖時 光緒三拾 蘧 康 東 東於強地學五彩石印書局 時務書籍 輕文器方大小文件等了精價廉 期各行五彩 壓頭 招紙 做單中 西月份 牌中外與闽 元月

协 王氏

商賜顧請移

王系拱门門直上孫豈樹木子,十月心八十

十年

**含恭送扁額願** 贈醫多年大小各症歷著鹽效遂延診視果奏奇功不終鹿壺先生內科固溫精明眼科極為得秘經萬善堂弟之內子久患眼疾幾至失明維屢延醫均難奏效適 光緒三十年 而厚膜盡除 捌 明川洋云阁 先生寓本港水坑日明 妙若孫真以道其實茲再泐諸田兼旬而明晴復現內子感獲大德 四日 伊尹氏律師內黃兆皆謹 大德愧無 吉 祥世

買賣市 友梁佐臣 **股者** 均要送 無涉 部 為實 到石塘嘴西安里裕隆內洪茂來佐以前買落小店貸出去未交銀及以 臣翁在港司母買賣銀両數目等件此後各號過店向蒙各號過信銘感殊深近日敝東商誕拜说 單 切勿貽悞特此報 要梁化 戶親手符字乃作實倘 臣親 後出貨交銀 不然概與小 手簽字

寓港石塘嘴 洪茂號告白

承 器

荷李活道聚文閣 書樓 取者本 行承辦各級新式機器價值相宜兼有上等機師無 妥貼詳明用法 日日 天祥洋行 護政 貴客欲購請

| 其風上冷暖與緊省相同茲稱工前往榮路所有泥工木工| | 以風上冷暖與緊省相同茲稱工前往榮路所有泥工木工| | 之沢奶地方樂造鐵路該沢防是鎮頭不對」。 食用及到工廠作 地方築造鐵路該沃防是鎮頭有華人舖戶八九百國政府准招工人往越南海防资勝轉往雲南省層 工食用俱歸公 公司支理如憩前去者取以已对章程內室往來船

**씷店承接人李五醯啟** 大旦

**光緒三十年** 草為質幸勿憐 前光頭 頭特別使設 絲苗 氣 號創在新界元即開設有 及將來交易銀両請交及便貴 冷隨時利取如 白米家口本土眷米自搾頂 的形人已馳名中 紅在港德輔道西 交是荷 上土生油兼 上土生油兼甑各金山各华炮竹浮 百壹十 四 庄 他面蓋囘收銀圖 貨依期不供至蒙 商賜願轉接維 日本十 九 號即三

馬

良

光緒三十年 **价係認正及代程副有那之業刻者本港上環水樂衙門腳六十九** 之業無涉特此所明以免而未知實否倘然有將此 將此師 後論此佈 人為將此舖按揭光質與羅榮利配之 氏代理讀有邦啟 經手是問與體有 員

成水泵船上車扔器具及破務局製造局取 4本號自務夕區~~~ 日本號自辦外國各數油添飢布油 各色煤炭 怕記洋貨告 官商賜頭 香港中鐵德爾道門 售 物料 衛 版大小鉛 沙花 一切俱全館 怡配跛房

取者 為以 少便積貯金銀及公時現至冬令火 大號水行 本行常定購到英國美耳乃 美道是無嫩如 冬令火燭堪處弗論豪商 面商 廿四日 諸君 也此佈 台意者記 急者詞到中環都多厘街門以及地契等項可以無處價 豪商碩賈均宜各置一夾所造頂上保險鐵夾萬大 未士佐治院勿洋行鹽取 14無處價 中百款

**薄片并起坑柳條玻璃各**。 架基爲悅目精奇常有一 價甚相官此佈 工匠巧造天鹅絨鏡剪絨大鎚各式大小金木花邊常 本號開張已有餘年蒙貴商光顧遠近皆知茲今時請 **筛在香港中壞士丹利街門腳一十五點條設璵各款車邊壹號觀鏡妙寫洋字稱牌** 分厚二分厚光身大玻 他中壤協與主人嵌 東三年 湖包班庫 時銀 

告

就有與本公司交易者所為細察切勿為其所愚倘有錯交替者 经有楊某假冒玉明公司圖章收级今特佈告各 寶 一千九百年四年 十一月 八號與本公司無沙特此聲明以免後論 **啓者 兹有楊某假圖玉明公司圖章收銀今特佈告各** 一千九百年四年 玉明公司鑑敬 超十級

式好於雙單馬車出租價甚相宜馬車之馬萬大 安宫更設有德律區在墨后大道中二奶港口崑員監珠 題自凡為歐安坐均能如意所促之馬夫俱極善御具招呼 **敬信者本周預設在晚路場黃垅湄即语東山牛所常有新** 馬 本思房職事 肝昂配合

新興隆鹽啟 省潜禪馬 一十號門牌馬百瓦黝名藥九店三楼 百良馳名膏丹九散 ( 德律風節四百八十號 中一个

Da! ○ 異餘尚有 馳公 白 **店新設在香港上環大馬路三** 百勝珍珠 **拾號門** 一口餘租另有價目在門首派送劫不備餘 九月朝三日 散萬應如意油 省港禪貴寧堂馬百天鹽歌

衛生於與羊 在香港環大馬路門牌一百七十二號始創不二敗者水公司同人久歷外國經營仿法泰西向設 **数毛拉** 開本公司二楼舖面即威靈順街門即 價道是無欺人蒙 靴內忧浮水帶香水香峴京蘇頤編絲扁狗牙花邊各色花布海虎般級那紗羽 三號上下樓相通專辦 **欽儲爾俱備發客** 鶴城被遊客點 **电笠衫緊身冷澈結常綠毡合山各相追專辦歐美各國上等時飲洋貨** 富商賜願遠近馳名兹特里 海虎級羽紗羽織形群時終男女絹遮花領仔 髮家用

上 啟者本行 常有新到各飲命銀時表問表又於頭金克 表正夾松騎馬表兼開面俗面高華 發售 士表宜拿職馬賽 價基相

M **崇由本行代** 表并無格附別 高華士表及食金 貴客賜顧請移玉 有餘戰內外 至都參利街館 告十

N T

初一日

兼保火險凡屋宇貨倉傢私貨物等件飲免祝融之累者船及貨物往來中外各港口岸洋面無意外之處並在水敗者本公司實備資本銀壹百萬圓專保內地外洋輪船 甲辰年 正月初五日 公士 當事總理人短楚山曹投保外埠則由代理人接辦仰所 留意不勝於幸此佈辭尊光願請至南北行街六拾七號門牌本公司總寫字樓公司均可受保所有保險章程均照英例辦理務臻安善 **德安洋面兼火燭保險滙** 兌附揭有限公司

告白

號本

七年

IL

人吳秀生鹽路

副

司理

公司寫字

19字樓是荷此佈 一日四至德輔道門牌館壹百一

之一欻然此不過在中人以下言也驚人生吟贱抄錄數年草學猶能仰事俯膽觀此大 尚

规矩安

**隐極快** | 貴客光題語

臣行服刑黃培面

馬路禪臣火燭

3分之大也 貴

光緒三十年十月司寫字樓面商可也 移水泵鐵 庚子年

咸 火燭保險 酸 次 有 燭 洋 公敵司有 白

玉泉面商便是

代理人禪臣孫梳 疋網 德 对

籫

災緩九

\* 年

歐

各準質行机

自辦外國各款添油以布油搅翻窥鐵稅大 香卷中墨德輔道泉門牌鐵洋貨船上車形器具一 香港中環德蘭 牌第三十四號面商是荷 切俱全 官商 願請

發忱

職階

**ゆ東省城香港徳源謹啟** 徳寧里牛昌隆染房內發售 石街口開張省城打銅山側

**於上國際** 

香港中環機花街尾山

陸學周翁面商是荷里上環舊醫蛋街門牌台 传快燈規 衣箱像私 各通 商 矩美 等件無意外 岸兼保 岸· 臉燕梳 李. 請 尊光顧 之與頜 华 屋專穿保 熱話

蒙惠頤請訴與伊面商 成移玉至毢鍋且街十八號本分公司現請鄭覺非先生陸學周先生 修理火燭燕梳之事

架則威治漲流同理人鄭和軒

三十月

金面扇顧編時等準玻璃燈具

時飲摺扇

雅枚

扇木

等华

架刺威治火燭點梳

告白

來行往代

此第 號 光三緒號 後往星加波 (海両) 大號五元最人者年枝至三四五大錢品極好價 熟諸極疾者服之立愈早已不脛而走今爐ヶ悄濕淋癧脹滿中風中暑電亂核疫心店代售高麗尹溪石先生真参已有三 四號二元中 正號三元

衡 速道

级 百萬員承辦保

**火息外之虞而有** 酸水往中 安善現本 华則由代 年 遷往德 各 屋 字港 顧 均 M. 倉後貨物無水輪軌船隻船上 到本 英例辦理粉糜 人譚寅煌 人李瑞廷 門牌第二 不勝於望 Ħ

凶随如 山風蘇合

環十 首 飾 盒 **貴客光顯論移玉** 餘年現墨回上理 修整鐘表各 藥水衛生眼鏡 百九 精鑲鐵石戒指 十二號門 取者

香港海傍仓魚行新巨泰 三月 珠玉金 五色眼起肉 唐洋合器作録 脛而走今由高麗寄到新参 鐘 甚相宜先生十月命 街游生堂 實力工 **聚石各石戒指** 如穀基與請訴與伊面商本公司現請鄭覺非先生

接接接機

意外之與倘有失慎賠償快捷規矩妥義通商口岸輪帆船隻本港屋宇像和貨物啓者水公司質備資本銀壹日萬員專保

告白

月初大

移玉至上

**大馬路二奶** 

光緒廿九年 七 川局面繼亦可聞福相宜此佈 甲辰年成 牌料什貨削毛排開香骨白骨取者本號專接近南北洋金山 級今特邀請 成付女

餘个特邀請 梁竹斗翁接理倘蒙各實號開明角象牙銅器烟斗料車各物一應皆備貨勢 十一月初一日 華雕名 高自 **取各物** 休 口如意 圳附 上時價相宜斷 一應皆備貨飲甚多 街安和 定單 不能 交 盛 他

門牌式百式十號太和堂苑馬路以便世商到港採買加於光緒二十五年四月廿四 我黄群華單級於式用級散異常効驗外為外為中四世 光緒十五年 人毀紅處丹 意油 九 五年四月十四 家始創 **参** 华 衛 生 丸 **滋腎** 四月廿四日 珍珠百勝散 式用偽油混充圖利快 固本九 堂黃 萬應如意油選料 許退避跳名近多無恥之徒假冒腦如意油選料精製各項齊丹九 参茸军神九 學東香港 婦科白鳳九 人與害 太 致俁 和党黃祥華取 廿露午時茶 時症沙氣 調整種子九 非淺本堂

火量請移正至中 此佈 即科林的 環照隆街門鄉館 大月廿五日 光線 十四號面商可也 年 8

**各貴族皆用之為小孩** 此點巢壓牛奶粉四國 香港威藍順街節壹號 一个代理人) **購者須間収以集墜方** 孩及身軀孱弱者之用 以爲最滋養身粉之物 **今加意特製為東亞小** 下之名智無 不 **港正色洋煤資客** 

是正品

CHILDREN AND INVAL

食品夫

房

港

屈

臣

氏

平放切



### 甲辰 柗

香港華字日報附錄 一月什壹 H

静躡其踪如影隨形此婦人必能物色而得乃四處儲楊以洩此恨故 **幣日不能不能蘇伯愈疑起立日可変此紙與我詹愈為面如死灰強** 早间心向妾則尚可補救也詹愈語愈怒潛音愈高蘇伯即撫之日勿 高笑容日君太好事矣然異日富相示也蘇伯愠 口我必欲 即面紅耳赤注目蘇伯不語蘇伯疑心忽動即日請以此紙兄示詹足 事無不知之兒女私情舍卿外更無他人矣爲張口欲言忽觸起一念 不明矣彼孤身來花富虛僕夫婦待之如手足日中一舉 即用計聞妾囹圄中妾之志亦不可奪君是彼之艮友請寄語着其及 女粧蘆巨富可以重與家菜爲日君信之君亦爲所欺也蘇伯日贈真 動氣須寧耐妨有人綴聽如僕坦懷直言相告卿見信否詹聞言運疑 一息乃日君是長者搞敢不信蘇伯日僕實告卿大理模伯將娶一少 一動所為何 -

龙取水瓶 假冷水迎飲二 监神色始定兩目復明乃展紙讀之日 前低聲日限問此一句再不多問汝將此紙 交我否不然用武矣詹尼 手足搖戰衝壓而言日安未嘗忤君何相迫若是蘇伯雙手握其手俯 足機軟两目無見急以手扶桌簷蔥欲參扶之即以手輟開不許近身 法京一行詹尼無法狡脫緩步行近門際即欲以手開門奔出蘇伯 亦搖戰僅展開少許便認得是伯夫人之筆跡即覺耳內轟然一聲手 氣息喘急牙開對擊雨目定視手模衣囊中口內沉岭日必在此囊何 日請君釋手爰當歐出蘇伯放手然仍緊貼其旁戶足此時發髮散亂 **手挽其醫牽置椅上怒目論之日汝欲我用骚即可即安出此紙**詹 以不見摸索良久悉索有磨忽取出紙一團疾塞入口中意欲吞下迅 **詹頭避日必不可今日不在身上在法京寓所蘇伯日我两人此刻到** 如飛鳥蘇伯忙以手扣其咽喉詹不能忍無奈吐出蘇伯得此紙團手 

首

字分門別類用正原東省城界音階調 書宜甚有用又經將此書編與工人照 書宜甚有用又經將此書編與工人照 書宜甚有用又經將此書編與工人照 此書句話係莫君文暢編輯經華民政 平原年 七月 初九日 升發公司 計價銀臺員式臺五仙以篇數字句而 本價銀臺員式臺五仙以篇數字句而 用而設每本價銀壹大貞>>>> 爲利便得學英話並 字字字分 易讀字意顯淺書後附有翻清楚見字讀字便得英 人情禀章各等格式專 生意場中交涉日

代質處 上月 初九日 英非書建 **邰福書坊謹敷** 中環水車館後街總發集 文裕堂 聚文閣 別發公司

花富盛奇案

錦儿回

六五

廣生洋質銅 鐵煤炭

器具等並各國煤炭發客 貴客光顯 件鋼板銅板鐵板銅嵌鐵喉車房銅鐵 殿者本號常有外國添油船上所用各 癸卯年 十月 初十日 华显門牌五十七五十八五十九號特此佈閱請 不本港中環新海傍即街市口左便 廣生謹取

癸卯年 正月 顧請至中環街市側即租申利街門牌各級減機交貨快捷堅固不快請君光啓者本就承接各級帆裡布帳遮陽龍 **浩記承接縫帆旗幟** 十六日本夏五色 浩紀號店

要時也某<sup>四</sup>間之服為為論 某時即笑之日此頗似紅樓夢中賈實玉在芙蓉池上祭曉 某時剛煌人之指摘也乃便衣步其後两僕棒衣短從為京中有名優名胖巧林者某心與之交最善其卒也某心往 京中有名優名胖巧林者某心與之交最善其卒也某心往

之分耳 一方軍愛恐而吾愛狗命意相似不過有會獸以烟墨報之日右軍愛恐而吾愛狗命意相似不過有會獸妙欲到秋臺與矣生平喜豢狗人有以盧令爲贈者某邸必又某四善學王右軍書作楹聯尙繳軟弱若扇頭行楷則神

一月廿

日小食十二點至三點每

位收銀九萬

志

海内宗匠數十二百梅伯言先生 契深文外 鴻文凱燈雕天上傾逢曾太傅應知老灰各縱橫蓋莊惠之難遣此哀惟後死忽將不哲累先生城南執別處行餞海內 幾道先生題其遺集云仙槎幾日泛蓬腐梁木巍然忽就傾 先生獨步矣先生生平少所許可晓獨喜嚴幾道譯書昨見海內宗匠數十年前之齊名者有武昌張兼亭至兼亭亡而自梅伯言先生蟲道山桐城吳鞏甫先生以鄉先正家法為 脱獨喜嚴幾道譯書作見

避火用袋 益

**峨**無異而搖動館覆之處可免矣 外包以最薄鐵皮與船底相離則水入其中與船內裝有重凡行小船者易於搖動傾覆美國近有人新得一法即於船 小船穩度

即出哪平乾之而後切以刀卷成煙葉美國紐約城已有此取出哪平乾之而後切以刀卷成煙葉美國紐約城已有此者與雪茄相類其法用煙! 置於器內概浸於中便之飽食以紙造屋造船造輸造砲皆最新之法也近叉有以紙造煙 椞

是則葡萄一物可歷久不壞矣時連梗九六十乃階於暖室且分儲務順瓶 時連梗九六寸乃留於暖室且分儲務瞻瓶中以水**卷之如其法也**近有人至法國得一儲郁萄之新法即於秋收下剪水果至冬不能久聚美國出水果最多欲留於冬日而未得 瓔

## 潘 史

裴大大本取價一元在華字稱**第三楼發售** 香蘭史所著詩文詞游配全稿總名說劍堂 果共十四種分

### 角 〇第五 O 第 三

路粉鴨川

〇十五

之件 档 士奶茶

般 猪脚

Ξ

麵飽布甸

架炸啡加

灰會羊肉

凍四魚

Q

會黃瓜

火腿茶絲場

給灰仔

店 〇第九 〇第四 0第三 餐五點至九點每位 路爭場 架風蝦 紅酒會山鷄 魚 0+= = · PP N 美雄遊風 西米布甸 始 灰 仔 椰茶

**凍上海水腦** 

〇 第 第 九 人 七 〇第六 〇第五 架區且 生茶大蝦 始約吉腿 閩馨通心粉 大路ル 七六 Ħ. 架啡 之士 糖茶 什餅仔

光緒十八年一十一月一廿三日周內代理人鄭和斯面商價甚相宜此佈

# 法

蒙嘉約翰醫生態姑娘裡師飼粉荐書准出濟世茲在本港醫師門下專有西法榜生嬰兒工夫醫練四年深明妙術後啟者李胡氏向在羊城博灣醫局受業美國醫富二位姑娘 光緒廿七年 五月廿三日 李胡氏離駁 送飲灣人凡求餐生請到荷李街道門腳第卅四號三樓 **産業生者醫家器具定即檢賽榜至可保大小無處氏心本接生多年般戶貸家多延往理無不穩妥皆蒙體賞若遐遊** 接生多年般戶貨家多延住理無不穩妥皆變 午百哭

### 隈九 司 習 白

**西班点全分算定期关本邻七月二十日同怀吴期期特皇政者本公司由关师年至甲辰年第五周股本追母室已集** 長司實字接收取是關學此率 七月二十日 問題人用少歧難氏 一日日十

徐善亭 佈 丁 年 元月四線牙館在新公司後便 初五日 园学士

命如價可飲各之件外約用年費 熙外值常安卿器如計在 問悉學如便設別信乾值一律 勤助健假風電已里安與可 街路安園無者目園版本命設备所 行日 敗侯即公所公願证料可外切元懂限太 木伶代司有問者內電常用板私徵 物即各可問風鋼有線不容風 司 律 界介木核電辦即路察門長

色 **伊** 風十 及大 町出

洪珪 部

西何 樂琴 一定有新二樓。一定有新二樓。一定有一個大道中華商會所對面五十統治大小內外兒婦接生等科及奇難羅

東省城河南

洲白頭鶴

中國史 獨立戰史 政治史 法第

法蘇世尼美普法飛義歐最國國國鄉雖生中西克濕關納拿日廣吟繼環案雖奪夢經生蘭格界羅國奧國獵大洲新文文文物質理國洋菜寰地爾破水長邊像遊中生嫡遊國人等主义的關近海獨戰革資利最中教教教學發歷歷武全名遙崙近舌燕小月案包奇二美奇《人文史獨世戰立史命獨獨近國授科科教科教史史傳志人傳傳世 語說球 探冤十談遇到自己 近世家傑 歴史教科 全志附圖 戰史 走臺 四事 亚毫 五皇 三毫半 三事 二毫 一事 亳 毫半 員 = 世界歷史問 生理學問答 晋 理學 學 · 質 迎 部 法 者 針 數學 舞音 化學 7通中國文法三毫7級教科書 三毫 譯捷缺 精算義課 鑑 至重九六 員

可飲公計汽一可物

可辟工切送

告程并置

当さるな区で 第五十號 在

謹 啟

卷

及近世史

西史立史

海軍東東

一毫

命戰史

錄四